

MAI VILÁG

Ára 2 lej

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Strada Minoritilor (v. Minorita-
neca 2.) Telefon szám: 11-45.
Előfizetési ár: Egész évre 600 lej,
félre 300 lej, negyedévre 150
lej, egy hónapra 50 lej. Külföldön
ezeknek az árakat kétszerese.
Hirdetések közlése tartja szerint.
Apróhirdetések ára: egy sor 2 lej
Vastagabb betűvel 4 lej
Kéziratokat nem adunk vissza.

FŐSZERKESZTŐ:
WOJTICZKY GYULA

FÜGGETLEN MAGYAR DEMOKRATA
NAPILAP

FELELŐS SZERKESZTŐ:
HIDVÉGI A. LAJOS

DEMARSOT küldött

Japánhoz a kínai konfliktus ügyében az Egye- sült-Államok

(London.) Stimson amerikai kül-
ügyi államtitkár jegyzékeket inté-
zett Washingtonból a kínai-japán
konfliktus ügyében a japán kor-
mányhoz és a Népszövetséghez. A
Tokióba küldött jegyzékben az
Egyesült-Államok kormánya han-
goztatja, hogy

*nem kíván Japán ügyeibe
avatkozni, de a mandzsuri
események világszerte
aggodalmat keltettek*

s ezért kérnie kell a japán kor-
mányt, hogy a konfliktust Kinával
intézzék el mielőbb anélkül, hogy
további erőszakot is alkalmazna. A
Népszövetséghez intézett amerikai
jegyzék bejelenti, hogy a kínai-
japán konfliktus ügyében tett lépé-
seket az Egyesült-Államok kor-
mánya minden erőfeszítéssel támo-
gatni igyekszik, mert

*Amerikának is az az óhaja,
hogy a viszály elsimuljon
és a világbéke megővassék.*

A Népszövetséghez beérkeztek a
kínai és japán kormány válaszigy-
zékei Lerroux tanácselnök ellensé-
geskedések beszüntetésére felszó-
lító jegyzékére.

*A jegyzékeket valószínűleg
ma, pénteken nyilvános-
ságra hozzák.*

Az este a tanács bizalmas ülést
tartott s talán ma sor kerülhet a
japán-kínai konfliktus újabb nyil-
vános megvitatására is. Mindamel-
lett fennáll annak a lehetősége,
hogy

*a tanács az ülészek után
még keddig együttmarad
a távolkeleti viszály elsi-
mitására.*

Beavatott körökből szerzett érte-
sülések szerint Japán kifejezte a
megyezési készségét, sőt csapa-
tainak egy részét is visszarendelte
Mandzsuriából. A helyzetet most
optimistikusabban ítélik meg.

Elkoboztak

két prágai lapot a fontról irt cik- kek miatt

(Prága.) Az ügyészség a Rude
Pravo és a Prágai Magyar Hirlap
mai számait az angol font árhanyat-
lásáról írott cikkeik Csehszlovákiára
irányuló kihatásai miatt elkoboz-
tatta.

Kommunista

tüntetést rendezett Glasgowban ötvenezer munkanélküli

(London.) A skóciai Glasgowban
50 ezer munkanélküli tömegtünte-
tést rendezett. A kommunista inter-
nacionális és más munkásdalok ének-
lése közb n vonultak át a városon.
Jelentősebb rendzavarás nem történt.

Lord Reading, Sir Herbert Sá- muel és Snowden kilépnek a MacDonald-kormányból

(London.) A nemzeti kormány a
választások előtt átalakul. A libe-
rális párt jobbszárnyának vezető-
politikusi közül többen be fognak
lépni az új MacDonald-kormányba.

Ugy hírlik, hogy a jelenlegi mi-
niszterek közül lord Reading kül-
ügy-, Sir Herbert Samuel belügy-
miniszterek és Snowden kincstári
kancellár távoznak az újjáalakít-
tandó kormányból.

MacDonald új kormánya a védő-
vamos rendszer jelszavával indul a
választási küzdelemben.

A Mai Világ leleplezései nyomán vizsgálat indul az állategészségügyi hivatalban

(Kolozsvár.) A Mai Világ több
izben foglalkozott azokkal a súlyos
szabálytalanságokkal, amelyeket az
állategészségügyi hivatalban követ-
tek el az elkobzott élelmiszerek ál-
lítólagos denaturalizálása körül. A
leleplező cikkek nagy feltűnést kel-

tettek és Bornemisa Sebestyén, az
interimár bizottság helyettes elnöke
a mai tanácsülésen indítványt ter-
jeszt be, hogy a szabálytalanságok
ügyében vizsgálatot indítsanak az
állategészségügyi hivatalban.

Angol jegyzék átnyújtásáról terjedtek el álhírek Bukarestben

(Bukarest.) Az Adevarul szerint
csütörtökön politikai körökben az a
hír terjedt el, hogy a bukaresti an-
gol követ jegyzéket nyújtott volna
át a kormánynak, tiltakozva a pénz-
ügyminiszter minapi sajtónyilatko-
zatának az angol font esését meg-
világító nehány, az angol kormánya
nem a leghízelgőbb kijelentései

miatt. Az Adevarul érdeklődött a
jegyzék ügyében Argetoianu pénz-
ügyminiszternél, aki kijelentette,
hogy ez a hit teljesen koholt. A
kormány nem kapott semmiféle
jegyzéket az angol követ részéről,
aki egyébként jelenleg nem is tar-
tózkodik Bukarestben.

Kik kapnak az Erdélyi Bank- szindikátusnak megszavazott 40 milliós hitelből?

(Kolozsvár.) Jelentette a Mai Vi-
lág, hogy a Banca Nationala 40
milliós visszleszámitolási hitelt sza-
vazott meg az Erdélyi Bankszindika-
tus 18 tagintézetének, amelyek
eddig is visszleszámitolási viszony-
ban állottak a Nemzeti Bankkal. Az
Erdélyi Bankszindikátus kolozsvári
értekezletén már döntöttek részben
arról, hogy mely intézetek között
kerüljön felosztásra a visszleszámi-
tolási hitel. A döntés alapján a ko-
lozsvári Transsylvania Bank 8 mil-
lió, a kolozsvári Hitelszövetkezeti
központ 6 millió, a Tordai Kisegítő
Bank 2 millió, a vásárhelyi Köz-

hasznu Bank szintén 2 millió
visszleszámitolási hitelt kap. A
vásárhelyi Agrár Takarékpénztár
5 millió, a kolozsvári Kereske-
delmi Hitelintézet 5 milliót kap, a
vidéki törpe intézetek pedig 500
ezerrel 1 millió lejig terjedő hitele-
ket kapnak. Ez a felosztás nem
elégti ki a vidéki kis intézeteket,
mert a vidéki intézetek esedékessé-
geiket most kell teljesítsék és így
ez a segítség csak illúzióruhá válik.

Szükséges volna, hogy a Banca
Nationala, ha már segíteni akar,
akkor legalább duplájára emelje fel
a megszavazott összeget.

Négyévi börtönre ítéltek egy bánffy- hunyadi kereske- dőt liliumtíprásért

Tegnap tárgyalta a kolozsvári
törvényszék Rosenberg Armin bün-
tyűt, akit azzal vádolnak, hogy
ez év január 20-án cseledje, egy
15 éves parasztleányka ellen er-
kölcstelen merényletet követett el.
A kereskedő a kriminális ügyben
szabadságban védekezhetett. A tár-
gyalás egy része a nyilvánosság ki-
zárásával folyt le. A perbeszéd
során Colfescu ügyész különös vád-
beszéde emelkedett ki az átlagos
vádbeszéd sorából, amennyiben
egy ízben arról beszélt, hogy az
„ilyen“ cselekedetek elkövetése faji
tulajdonság és Amerikában a né-
gerek is ilyen erőszakoskodással
alázzák meg a fehéreket és ugyan-
ilyen szándék vezette Rosenberget is.

A bíróság a védelem meghallga-
tása után a kereskedőt 4 évi bört-
önre ítélte és kötelezte 50 ezer lej
kártérítésre. A vád és védelem is
felebbezett az ítélet ellen. Rosen-
berg tovább is szabadságban véde-
kezhetik.

Felülről kell megkezdeni a takarékoskagot

(Bukarest.) Argetoianu pénzügy-
miniszter tervbevette költségvetési
redukcióját foglalkoztatja most az
összes pártokat és a sajtót. A pénz-
ügyminiszter, — mint jelentették, —
az eddigi 35 milliárdos költségvetést
25 milliárdra kívánja redukálni. A
liberális párt hivatalos lapja, a
Viitorul részletesen foglalkozik Ar-
getoianu redukciós tervével és ki-
fejtje ez ügyben a liberális párt ál-
láspontját. A liberális párt azt akarja,
hogy a takarékoskagot felülről kezd-
jék meg és szüntessenek meg több
miniszteri és államtitkári stallumot,
számos professzionista kamarát és
kollégiumot, amelyeknek fenntartása
horribilis összegeket emészt fel és
semmit sem használ.

Ha ezek a redukciók nem vol-
nának elegendők, csak akkor kerül-
het a sor a tisztviselőbocsátá-
sokra és ezeket a tisztviselőket is
idejekorán kell erről értesíteni,
mert nem lehet a tél küszöbén má-
ról-holnapra utcára tenni embereket.
Végül a liberális párt az adók és
illetékek leszállítását követeli, vala-
mint a vasúti tarifák redukcióját,
mert ettől a forgalom növekvését
és a CFR milliárdos deficitjének
megszűnését.

Kettősszerelmiöngyilkosság Nagyváradon

(Nagyvárad.) Megrázó szerelmi
dráma történt tegnap Nagyváradon.
Robicsek Andor 22 éves zsidó val-
lású fiatal ember és ideálja a szin-
tén 22 éves Lakatos Margit agyon-
lőtték magukat azért, mert a fia-
talember szülei ellenezték azt, hogy
fiuk keresztény leányt vegyen el
feleségül.

Az erdélyi bíróságoknak eddig követett sajtójogi gyakorlatát megváltoztatható problémák merültek fel a Mai Világ ellen indított sajtóper folyamán, amely felmentéssel végződött

A kolozsvári törvényszék IV. székében Dunca-Linzmayer tanácsa a Mai Világnak egy sajtóperét tárgyalta tegnap, amely

rendkívüli jogi problémákat vetett felszínre s alighanem meg fogja változtatni az erdélyi bíróságoknak egész eddig követett sajtójogi gyakorlatát.

A Mai Világ 1931. január 6-án megjelent száma azt írta meg Man Vasile györgyfalvi csendőrmesterről, hogy vérebeget uszított a falubeli legényekre, véresre verette és jogos ok nélkül letartóztatta őket.

A cikk miatt Man Vasile csendőrmester dr. Georgescu Mircea kolozsvári ügyvéd útján, sajtó útján elkövetett rágalmazás miatt folyó évi május 20-án büntető feljelentést tett a kolozsvári törvényszéknek, ahol

a cikk írójának megbüntetésén kívül ötvenezer lej erkölcsi kártérítés megítélését kérte.

A Mai Világ képviselőjében dr. Szeghő Imre ügyvéd, az Újságírószervezet ügyésze látta el a védelmet. Dr. Szeghő Imre, aki egyike Kolozsvár legjobb kereskedelmi jogászáinak és ezenkívül sajtóügyekben országsszerte elismert nevű specialista. Az ügy érdemének tárgyalása előtt kifogást emelt amiatt, mert sértett csak magánvádat emelt, holott ő, mint csendőrhatalom közeg és felhatalmazásra üldözendő rágalmazásról lévén szó, a vádat csakis az ügyésznek képviselheti.

Dr. Lani ügyész erre átvette a vád képviselőjét.

Dr. Szeghő védő erre újabb két kifogást emelt. Mindenekelőtt kérte annak megállapítását, hogy

az ügyész a mai napig az aktát nem is látta,

ügyészi vádirat nincs, csak magánkereset a regátsabeli büntető perrendtartás 61. szakasza alapján. Már pedig ilyen magánkereset az okmányügyi jog szerint csak az ügynevezett korrekcionális büntető ügyekben emelhető, vagyis olyan ügyekben, amelyek eredetileg is a törvényszék hatáskörébe tartoztak, viszont

azokban az ügyekben, amelyek eredetileg esküdtszék elé tartoznának — mint a sajtóper — az eljárás csak ügyészi vádiratra indulhat meg

A tegátban ezt a törvénycíkkel így is alkalmazzák,

csak itt Erdélyben adtak eddig tévesen sajtóügyekben is helyet a magánvádnak.

Kérte annak elvi kimondását, hogy **Erdélyben ezentúl magánvádra sajtóper nem tehető folyamatba,**

Ezenkívül kérte, hogy a bíróság

a feljelentést, mint elkésett is utasítsa vissza, mert a vádló lekéste a magánvádben nyújtására előírt 3 hónapi, az ügyesség, amely csak ma emelt vádat, a közvád emelésére előírt 6 hónapi határidőt.

A bíróság hosszas tanácskozás után a védő érvelésének helyt adott és annak alapján a Mai Világot a vád alól felmentette.

Az ügyész felebbezett.

Általános moratóriumot rendeltek el Finn-, Norvég- és Svédországokban

(London.) Finnország, Norvégia és Svédország kormányai hír szerint általános moratórium elrende-

lésére készülnek. A pénzügyi helyzet mindhárom országban rendkívül kritikus.

Fagyhullám borította el Lengyelországot

Szerajevó környékén hófúvás akadályozza a vasúti forgalmat

(Varsó.) Csaknem egész Lengyelországot fagyhullám borítja. A hőmérséklet erősen alászállt. A Kárpátokban 30 cm. új hó van.

(Belgrád.) Szerajevóban és kör-

nyékén egész éjjelen át is havazott. A város teljesen téli képet mutat. A hófúvások megakasztották a vasúti forgalmat.

Kétfmillió dolláros vesztegetési bojtány

(Newyork.) A lapok a bevándorlási hivatal újabb bojtányát leplezték le. Adatok vannak arra, hogy a hivatal főnökét és több főtisztviselőjét egy nemzetközi bevándorlási csempészbanda 2 millió dol-

lárrel megvesztegette, hogy a főtisztviselők térjenek napirendre az üzemeik felett. A főnök az ügyességi vádemelés előtt leköszönt állásáról.

Annyira szerette a rómit, hogy ellopta a kávéházból a römikészleket

(Kolozsvár.) A Metropol-kávéházban, mint más kávéházakban is, egyes vendégek az ugynevezett rómi játékkal szórakoznak. Az egyik asztalnál a játékosok befejezve a játszmát, az asztalon hagyták a játékhöz szükséges felszerelést. Ugy látszik, hogy a pincérek nem vetették észre a játék abbahagyását, mert mire el akarták pakolni a köveket, addigra már valami ismeretlen és „szenvedélyes” rómista

elemelte és elvitte az egész játékkészletet. A rendőrség nyomozást indított a rómitolvaj kiderítésére.

„MIRA” légyapírt kérjen mindenütt

SZÍNHÁZ

A bérletkötés legutolsó napja

Szombaton este meg fog jelenni a színház hivatalos hirdása az első napok műsoráról. Már annyit elárulhatunk, hogy az ünnepi megnyitó előadás már igazi bombasikerű operettnek a „Ballerinának” a premiérje lesz. A „Ballerina” évek óta a legsikerültebb, a legragyogóbb operette. Budapesten a Király színház mutatta be olyan tomboló siker mellett, hogy premiért követő napon Európa és Amerika minden világvárosa sürgönyök és kabelek útján kötötte le a „Ballerina” előadási jogát. A „Ballerina”-ban fog bemutatkozni az egész új operette személyzet. A „Ballerina” előadása óriási meglepetés lesz. Mintán pedig a „Ballerina” premiérjének a jegyeit már vasárnap reggel kezdi árusítani a pénztár, a bérletkötéseket előtte való napon, tehát szombat estig feltétlenül be kell fejezni. A színház igazgatósága hangsúlyozottan hívja fel erre a közönség figyelmét, hogy bérletet csak

szombat estig

lehet. Szombat este befejezik a bérletkötéseket. Aki még nem bérlet, de biztosítani akarja állandó megszokott helyét hallatlanul olcsó bérlet-áron, az siessen ezen az utolsó napon a színházhoz. Mintán pedig előreláthatóan ezen az utolsó napon óriási torlás lesz a bérletigénylők nagy száma miatt, az igazgatóság úgy intézkedett, hogy szombaton egész nap reggeltől késő estig rendelkezésre álljon az iroda. Bérletet ezen az utolsó napon reggeltől 9 órától este 11 óráig bármely időben lehet.

Szinkör-Mozgó műsora:

Pénteken: Nyugati vándorok (Honfoglalás). Legnagyobb film, Amerika a hangosfilm feltalálása óta megalkotott. Huszezer szereplő, háromezer indian, harmincezer állat, háromezer bölény. Nyugatamerika meghódításának grandiózus éposza. Rendezte Raoul Walsh. Főszereplők: Theo Shall, Marion Lessing, Arnold Korff. Gyönyörű zene, ének és táncok. A dialógusok német nyelven. Magyar és román szövegfeliratok. A nagy film erdélyi premijere! Előadások 3, 5, 7, 9 órákor.

A templomi bejáratnál lopták el az óráját és láncát

(Kolozsvár.) Weisz Oszkár Királyutcai lakos feljelentést tett a rendőrségen, hogy ismeretlen zsebmetszők a Ferenc József-utzi zsidótemplom bejáratánál kilopták a zsebéből aranyórát és láncát, amely tízezer lej értékű. A rendőrség bevezette a nyomozást a tolvajok kézrekerítésére.

Corso filmszínház	Edison Erdélyben elsőként berendezett beszélő filmszínház	Carmen mozgó	Select mozgó
Szenzációs meglepetés! Hívjon és jöjök Főszereplő: Willy Forst legremekebb szerepében	1 hangos, 1 néma film, 20 felvonásban I. Evangeline Szentimentális dráma 10 felvonásban Fősz.: Dolores del Rio, Roland Drar, Alex B. Francisc, Donald Red. II. Vigyázat! Autótolvajok Kalandorattrakció 10 felvonásban Fősz.: Harry Piel	Két sláger 1 hangos, 1 néma film I. Mosoly ország 14 felv. operette Fősz.: Richard Tauber, Lehár F. vezényel II. Itt megáll a világ lélegzete (Tízveztes gyilkos) 10 felv. dráma Fősz.: Werner Kraus, Marcella Albani, Alfons Fryland, Szőke Szakáll	Szenzációs premijer! A sevillei énekes Romaatikus vigjáték francia párbeszéddel és dalokkal. Írta és rendezte Ramon Novarro fősz.: Ramon Novarro és S. Vermon

Hírek

Szüreti mulatság. Székelyek Kolozsvári Társaságának „Hargita” dalköre nagy szüreti mulatságot rendez szeptember hó 26-án, szombaton este 9 órai kezdettel, Szentegyház utca 8. szám alatti helyiségében.

Meghívó. A cluj-i Kereskedelmi és Iparkamara Igazgató Tanácsa 1981. évi szeptember havi rendes ülését szeptember hó 28-án hétfő este 8 órakor tartja a Kamara palotájának dísztermében (Calea Victoriei No. 51. II. emelet).

Betörés a Rákóczy-uton. László Ferenc Rákóczy ut 96. szám alatti lakos bejelentette a rendőrségen, hogy betörték a lakására, ahonnan hétezer lej értékű holmit loptak el.

Rendőri hírek. A rendőrség tegnap súlyos gyanúkok alapján őrizetbe vette Óvári Sándor többszörösen büntetett zsebmetszőt. A nyomozás lefolytatásáig Óvárit őrizetben tartják. Ugyancsak ez a sors érte Pintér József kolozsvári lakost is, akit közbotrányt okozó részegség miatt kijózanodni a rendőrszobára vittek.

Ellopták a fehérneműjét. Andin Stéfán Viz utcai lakos feljelentést tett a rendőrségen, hogy ismeretlen tettesek betörték lakására és ellopták négyezerhatszáz lej értékű fehérneműjét.

Műkedvelő előadás. Az Orpheus Kolozsvár egyik legrégebbi műkedvelőgárdája, amely Pikéthy Árpád elnöke alatt áll, átszervezve teljesen együttesét, szombaton, szeptember 26-án este 8 órai kezdettel Szentegyház utca 16. szám alatt nagy szüreti bált rendez színlelőadással egybekötve. Színre kerül: Farkas Imre kedves daljátéka, az Iglói diákok. Belépti díj nincsen, műsormegváltás kötelező. Ára 25 lej. A darabot Sebestyén Kálmán tanította be.

Agyonlőtte öccsét a revolverrel játszó kisfiu

(Sgesvár.) Weil György Vesend községbeli 12 éves fiu, hogy hogyan, előkerítette édesapja revolverét és játszózni kezdett vele. A revolver elszűnt és a golyó megölte a kisfiu öccsét. A hatóság bevezette a vizsgálatot a felelősség kérdésének megállapítására.

Már az ágyakat is ellopják a Csértörő-utcában

Forró Géza Csértörő-utca 23. szám alatti lakos a tegnapi délelőtti feljelentést tett a rendőrségen. Azt panaszkolta, hogy a tegnapi, amíg alig félóráig távol volt lakásától, az udvarra takarításra kitett két ágát valaki elemelte. A rendőrség a tolvajokat keresi.

Elhárított egy vasuti merényletet és hálából megbüntették, mert mint nem hivatalos személy, rá mert lépni a vasuti töltésre

(Páris.) Valencourt közelében egy öreg favágó két hatalmas talpfát távolított el a sín párról, amelyet nyilván gaz merénylők tettek oda, hogy így kisiklassák a vonatot. Az öreg lélekszakadva futott a legközelebbi pályához, aki megkérte, hogy segítsen neki a talpfák eltávolításában. Alig készültek el a munkával, amikor már arra robbogott a Nizza-expressz, amelynek utasai nem sejtették, hogy nagy

katasztrófát kerültek el. Még az este felettes hatóságának jelentést tett az esetről a pályafő, aki egyben kis pénzbeli ajándékot is kért az öreg favágónak. A referens elutasítandónak találta a kérést és — most jön a bürokrácia teteje — a vasutigazgatóság pláne 100 frank büntetést rótt ki az öregre, mert mint nem hivatalos ember, rá mert lépni a vasuti töltésre.

SPORTVILÁG

Nemzeti—Sabaria 1:0 (1:0). Bajnoki. 700 néző.

Vienna—AT Roma 3:1 (3:0). Közép-európai kupamérkőzés. A Vienna ezzel a győzelmével bejutott a kupadöntőbe, ahol a Sparta—WAC mérkőzés győztese lesz az ellenfele. A szakadó esőben lefolyt mérkőzésen a Vienna mindvégig fölényben volt.

Szeptember 26-án megkezdődnek a Balkán-kupa futballmérkőzése a bolgár fővárosban.

Taris és Costoli uszóbajnokok északafrikai turájuk során Casablanca-ban versengtek a 400 méteres távon. Győzött Taris 5 perc 44 mp. alatt.

Egyik stockholmi lap azt írja, hogy az angol olimpiai bizottság a los-angelesi olimpiász elhalasztását fogja Amerikában javaslatba hozni. A lap szerint az angolok javaslatuk megtétele előtt érintkezésbe lépnek német és francia sportszövetségekkel. Ugy hírlik, hogy Svédország részt fog venni az elhalasztásra irányuló akcióban.

Vasvillával követelte az előadás újraindítását a széki polgárság a szamosújvári műkedvelőktől

Egy dalosünnep rendezésének margójára

(Szamosújvár.) A Tóvidéki dalárdák idei dalosversenyének színvonalát Szék községe jelölte ki a vezetőség. Mult évben Kékesen zajlott le a dalosverseny s a siker hírére felbuzdult szamosújvári Magyar Műkedvelők Egyesülete készségesen vállalkozott arra, hogy Csekme Ádám széki ref. lelkes felkérésére eljátszodja a faluk népe előtt a János Vitéz daljátékot. A lelkes biztosította az egyesületet, hogy megfelelő színpadot állít fel, midőn azonban a vasárnapi dalosünnepre a társulat kivonult, meglepetve látta, hogy

egy szűk csűrben szándékozott színpadot és nézőteret állítani az oda-váló rendezőség.

Hiába figyelmeztették a papot, hogy a terület szűk lesz a közönség számára, ő megnyugtató kijelentéseket tett s kérte az előadás megkezdését. Javában ment a darab, midőn az udvaron időközben

mintegy kétezer főre felgyűlt falusi nép a csűrbe nyomult s élveszelés kavarodás támadt.

Időközben pár erősebb fellépésű atyafi

vasvillával támadt Enyedi Bálintnak, a műkedvelők rendezőjének

s követelte, hogy a színpadot vigyék ki az udvarra s kezdjék előlő az előadást a szabad ég alatt. A „nyomós” érveknek engedni kellett, új színpadot ácsoltak és megegyeszer nekikezdtek az előadásnak.

Az egész ünnepnap egyébként bővelkedett hasonló rendezői fejtelenségekben:

a műkedvelőket, kik előadásukkal 6000 lejes bevételt csináltak a széki iskolának, megbotrántoztató fogadtatásban és elbánásban részesítették a széki rendezők.

A társulat intelligens urileánytagjait kinézték,

sőt, a táncból valóssággal kitesekelték a gögös falusi nagyságak.

A kikötött vacsorát pedig csak hosszasan alkudozás és veszekedés után sikerült megkapniok botrányos ki-

szolgálás mellett és végeredményben leszögeződött a tény, hogy a műkedvelőket kutyába vetlék.

Még mit mondjunk?! Hogy északa a koromsötétben szállingóztak haza a társulat női tagjai?! Csak annyit mondunk, amit Sillai Mihály főbíró mondott:

„Mi marhák vagyunk, maguk meg marhábbak, hogy kijöttek, de a legmarhább az, aki mindezt megrendezte.”

Megszökött a férjétől és elvitte a butorokat is

(Kolozsvár.) Tóbiás Mária Mercur-utca 1 szám alatti lakos ellen a férje feljelentést tett lopás címén, a férj szerint, az asszony egy családi vita következtében megszökött a házból és ismeretlen helyre távozott. Az asszony elmenetele előtt minden butort elhordott a lakásból a férj távolléte alatt és elvitte a férj ötezer lei készpénzét is. A rendőrség a viharos családi ügyben bevezette a nyomozást.

Működnek a besurranó tolvajok

Stein Julia Kossut Lajos-utca 81 szám alatti lakos azt panaszolta a rendőrségen, hogy amíg bevásárolni a piacra ment, ismeretlen tettes alkulcsal behatolt lakásába és onnan közei négyezer lei értékű fehérneműt vitt el. A rendőrség széleskörű nyomozást indított a tettes kézrekerítésére.

Kitört a Krakatoa vulkán

(London.) A jávai Bataviából jelentik, hogy a Krakatoa vulkán újra eruptív tevékenységbe kezdett. A lávaömlés és hamueső elől a lakosság pánikszertűen menekül.

Fontos dátum: Október 5.

Jól jegyezze meg ezt a napot, mert sorsdöntő lehet életében. Ezen a napon kezdődik a Zsidó Kórház-sorsjegyek húzása. Kis szerencsével

milliomos lehet

Csupán egy százlejes Zsidó Kórház-sorsjegy kell a birtokában legyen. Ha eddig elfelejtett volna venni sorsjegyet,

még nem késő,

siessen az első sorsjegyhúzóhoz, vagy írjon a Zsidó Kórház-egyesületnek Központi Sorsjátékintézőségnek, Cluj, Piața Unirii 20., amely 100 lej beküldése ellenében portómentesen küld egy sorsjegyet.

Az 1,000,000 lejes főnyereményen kívül 200,000, 100,000, 50,000, 25,000, 10,000 lejes és kisebb nyeremények kerülnek kisorsolásra,

Ne szalassza el a szerencséjét! Vegyen Zsidó Kórház-sorsjegyet!

Urania

Szenzációs új műsor!

Ki a tigris?

Izgalmas bűnügyi dráma
Főszereplők: Harry Frank,
Charlotte Susa

Ezenkívül:

Egy nagy rajzpótkép

Magyar Színház

Nagy premier!

Nyugati vándorok (Honfoglalás)

Az eddig alkotott legnagyobb hangos film.

Huszezer szereplő, háromezer indián, harmincezer állat

fősz.: Theo Shall, Marion Lessing, Arnold Korff. Gyönyörű zene, ének és táncok

Opera és N. Szính.

Szenzációs új műsor!

A vidéki nagybácsi

Fősz.: Felix Bressart, Ralph Arthur Roberts, Anny Ahlers, Paul Henckels, J. Falkenstein

Ezenkívül: Benjamin Gigli a „Rigoletto”-quartettben

Az égő ház titka

Iria: lovag Nagrel Egon

(96)

A regény
eddig
tartalma

Tárnok Róbert, az Egyesült Vasművek elnöke, beleszeretett gép-
írókisasszonyába, Eszedi Máriába és ebből a viszonyból fiuk
születtek. Tárnok felesége bün-
társával elraboltatja Mária gyer-
mekét, a nő halálba üldözi és
ravasz trükkkel Tárnokot bigámia
büntetése miatt börtönre jut-
tatja. Ausztráliába deportálják,
de megszökik, Kétszer véletlenül
találkozik egy pillanatra Máriával,
de eltűnik szeme elől. Mária a
kalandok sorozatán keresztül
Amerikába kerül.

Ez a pillanat olyan nagy és szent
volt a számukra, szinte megdöbben-
tek a helyzet nagyszerűségétől.
Mindegyik egyszerre nagyon sokat
akart mondani s talán éppen azért
egyiknek sem jött az ajkára az,
amit a legjobban és a leggyorsab-
ban szeretett volna elmondani.

Percek multak el, amíg végül
Róbert beszélni tudott:

— Drága Máriám. Ezer és ezer
kérdés zibong a lelkemben, ezer
és ezer kérdés vár feleletet....
Most azonban egy kis türelmet kell
parancsolnom magamra, mert ez a
hely aligha alkalmas arra, hogy
mindarról beszámoljunk egymásnak,
ami azóta történt velünk, hogy
nem láttuk egymást.

Mária bólintott:

— Igaz. Így van

— Ebben a pillanatban, azt hi-
szem, — folytatta Róbert, — csak
az lehet a számunkra fontos, hogy
mielőbb elkerüljünk innen valami
biztos, rendes helyre. Haladéktala-
nul mennünk kell, különben ez a
kínai magához tér s akkor furcsa
következményei lehetnek ennek a
kalandnak.

— Menjünk!

— Neked kell mutatnod az utat,
Máriám! Te bizonyosan ismerősebb
vagy itt, mint én!

Mária megrázta szép, szőke fejét:
— Ne hidd! Pár napja vagyok
itt mindössze s nem tudom, milyen
körülmények között hoztak ide,
nem tudom voltaképpen, hol vagyok.

— Akkor nincs más hátra....

Ebben a pillanatban dübörgés,
szörnyű riadalom zaja hallatszott
kívülről.

Róbert abbahagyta, amit mon-
dani akart.

— Mi történik?

Mária ijedten nézett körül.

— Valami baj lehet.

A zaj ismétlődött és állandósult
A terem sok nehéz függőnye, szó-
nyege, párnája nagyon tompította
a lármát, de még így is ijesztő erő-
vel hatolt be a két megriadt em-
berhez.

— Meg kell nézni, mi történhe-
tett! — kiáltotta Róbert és rohant
is előre, hogy kifusson. De hiába
akart ukarmelyik részén kijutni a
teremnek, mindenütt függönyökbe
ütközött, melynek bársnyos falán
sehogysem tudott rábukkanni a ki-
járatot képviselő nyílásra.

Kétségbeesetten kiáltott fel:

— Hol vezet itt út?

Mária is ott volt már mellette,
együttessen keresték, de hiába,
mintha foglyok lettek volna ebben
a puha fészekben.

Közben kívülről mind hangosab-
ban szűrődött be a zaj és már ki
lehetett venni a riadt kiáltásokat:

— Meneküljünk!

— Tűz van!

— Előre!

— Segítség!

Mária riadtan simult Róberthez:

— Istenem.... Tűz!

És emlékezetében most fellob-
bantak egy régi tűz lángjai.

A helyzetük szinte pillanatról-
pillanatra veszedelmesebbé válto-
zott. Eddig csak a kiáltások hang-
zottak be, most már beszivárgott a
füst és hallatszott a fa és bam-
busznád pattogása, közelükben ter-
jengett a lángotfogott szőnyegek
és függönyök orrfacsaró, fojtó il-

lata.

— Meneküljön, aki tud!

— Tűz van!

— Eg a teaház!

Egyik kiáltás a másikat követte
és dübörgő léptek zaja jelezte a
menekülést.

— Mi történhetett? — töpren-
gett Mária.

— Most hiába keressük a tűz
okát, — válaszolt Róbert, — csak
a menekülésre kell és szabad gon-
dolnunk. Lehetetlen, hogy itt pus-
tuljunk el, hogy ne legyen kijárat
ebből a puha fészekből. (Folyt. köv.)

Apróhirdetések

Ebben a rovatban minden szó 1:50 lej. Vastagabb betűvel szedve 4 lej. A leg-
kisebb apróhirdetés 15 lej. — **Állástkeresők feláron hirdethetnek.**
Az apróhirdetések díja előre fizetendő

Belvárosban nagyobb 1 szoba, kony-
hás, vagy kisebb 2 szoba, konyhás lakást
keresek nov. 1-re. Címet a kiadóba „Gyer-
mektelen pontos fizetés” jelígre kérek.

Nyomdásztanulónak felveszünk 4
középiskolát végzett fiút fizetéssel. Cím a
kiadóban.

Évi 60.000 lelt jövedelmező, 10
évig adómentes, forgalmas helyen
fekvő 2 üzlethelyiségből álló ház
olcsón eladó. Érdeklődni lehet d. u.
3—7-ig Kozma Nagy Lászlónál „Lyceum”
nyomda Minorita utca.

Edény-üveg

Moskovits és Társa konyha-
felszerelési cikkek, üveg és porcellán áruk. Alpaca
evőeszközök. Calea Regele Ferdinand. Fő-
postával szemben.

Könyv-papír

Keszey Albert Könyv- és papir-
kereskedése, an-
tiquariuma és nyomdai munkák felvételi
helye. Piața Unirii (Főtér) 1.

Lepage könyv, zenemű, (kotta), papír,
iskolakönyvek, írásszerek,
rajz-, műszer, füzetek stb. áruház. Kérjen
jegyzékeket.

Egyetemi hallgató jutányosan elő-
készít középiskolásokat. Esetleg lakás elle-
nében. Perfekt román, német, francia. Ci-
meket a kiadóba kér.

Két szoba, előszoba kiadó. Kis-u. 10.

Takarításért lakást ad gyermektelen
házaspár. Cím a kiadóban.

50 kötet diszkotészt Jókai olcsón el-
adó. Egyetem-u. 5., 3. a.

„Arta” aukció! 26.án, szombat d.
u. 4 órától. Árverésre kerülnek: butorok,
szőnyegek, festmények, disztárgyak. Str.
Avram Iancu (Petőfi-utca) 3.

Női divat

Szabó Jenő divatkülönlegességek
nagyáruháza, Cal. Reg.
Ferdinand (v. Wesselenyi-u.) 5. Telefon 579

Gólya-Áruház női divat külön-
legességek nagy-
áruháza. Cal. Regele Ferdinand 11. (volt
Wesselenyi-u.) Telefon: 9-57.

Férfi divat

Neumann M. Kész férfiruhák áru-
háza. Uri szabóság. Piața Unirii (Főtér) 14

Hirdetni legeredményesebb a „MAI VILÁG”-ban!!

Kolozsvári

Takarékpénztár és Hitelbank

Részvénytársaság Cluj, P. Unirii (Mátyás kir.-tér) 7.

Betéteket előnyös kamattal fogad el és rendszerint
felmondás nélkül fizet vissza. — Olcsó kölcsönöket nyújt

FIÓKJAI: Dej, Dicsőánmartin, Alba-Iulia, Târgu-Mureș, Oradea és
Timișoara (Dés, Dicsőszentmárton, Gyulafehérvár, Marosvásárhely,
Nagyvárad és Temesvár

Saját tőkéi 145 millió lei

AFFILIÁLT INTÉZETEI: Torda-aranyosmegyei Ta-
karékpénztár Rt. Torda, Alsófehérmegyei Gazdasági
Bank és Takarékpénztár Rt. Nagyenyed, Udvarhely-
megyei Takarékpénztár Rt. Székelyudvarhelyen és
Szt.-Kereszturon, Szászrégenvidéki Takarékpénztár és Hitel
Rt. Szászrégenben és Népbank Rt. Bánffyújnyadon,
Szamosújvári Hitelbank Rt. Szamosújváron.

Minden bankügyletet a legelőnyösebben végez!
Áruraktárai a vasut mellett.

Tip. „LYCEUM”-nyomda Cluj, Str. Regina Maria 13. — Telefon: 11-45.

Fogadjunk...



— Fogadjunk **Pancser**, el sem
hiszi, ha mondom, kíváncsi vagyok rá,
mi a legjellemzőbb a mai viszo-
nyokra?

— Elmondok magának egy kis pár-
beszédet, ami mindent megmagyaráz:
Link ur lopással vádolva állott a
bíró előtt.

„Mondja meg őszintén, — biztatja
a bíró — mi vitte rá a lopásra?”

„Nagyságos bíró ur, — védekezett
Link — a lopás elkövetése előtt már
két napja nem ettem, munkát nem
kaptam. Meg akartam szabadulni a
földi nyomorúságtól és azért loptam
azt az ötszáz lejt, hogy revolvert vá-
sároljak, amellyel agyonlövöm ma-
gam.”

„No, de hiszen maga nem lett ön-
gyilkos?”

„Hát persze, hogy nem, — hábo-
rodik fel Link. — Ötszáz lejt ma egy
egész vagyon és egy vagyonos ember
miért legyen öngyilkos?”

— Szóval az ötszáz lejt, mint va-
gyon a legjellemzőbb ma?

— Ebben maradunk.

Gallér tisztításban Clujon a
Kristály gőzmosó, kelmefestő és
vegytisztító vezet.

Olvassa és terjessze
a Mai Világ-ot.

Kiadó igen olcsón

Külvárosban

(Str. Aron, v. Csarimalom-utca 14.)

egy szoba konyha

pince, padlás, kamara, villany és víz-
vezeték van. Értekezni Mai Világ szer-
kesztőségében. Str. Minoritilor No. 2.
(Minorita-utca)

Eladó

**Cluj-Kolozsváron,
központban levő,
nagyterjedelmű
épület-komplexum.**

Szolid, régi építkezés, forgal-
mas utcai fronton 56 méter
hosszuságú. Complett lakás-
részek, irodahelyiségek, nagy
raktárhelyiségek, berendezett
padlás és pincék. Nagy udvar
és mellékhelyiségek, építke-
zésre alkalmas nagy park. Az
épület egyemeletes és minden
tekintetben alkalmas emeletek
huzására. Ritka alkalmi vétel,
intézetek, kereskedelmi vállá-
latok, ipari üzemek, irodák,
lakások céljaira. Mai ki nem
használt jövedelmezősége 10%,
de könnyen emelhető.

Komoly érdeklődőknek felvilágo-
sítást nyújt a Mai Világ kiadója